Zeitschrift: Werdenberger Jahrbuch : Beiträge zu Geschichte und Kultur der

Gemeinden Wartau, Sevelen, Buchs, Grabs, Gams und Sennwald

Herausgeber: Historischer Verein der Region Werdenberg

Band: 4 (1991)

Rubrik: Chronik

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 27.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

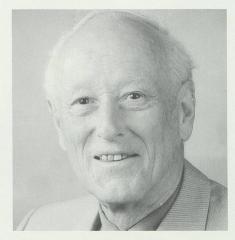
CHRONIK

Jahresrückblick 1. Oktober 1989 bis 30. September 1990

Heini Schwendener, Buchs

Oktober 1989

- 1. Die Seveler Stimmbürgerinnen und Stimmbürger heissen mit 376 Ja gegen 292 Nein den Vernehmlassungsbeschluss des Gemeinderates zur Aufhebung des Niveauübergangs beim Bahnhof gut. Sie haben sich damit für eine SBB-Unterführung mit direkter Strassenverbindung Autobahn–Dorfzentrum ausgesprochen, während die unterliegende Minderheit lieber ein Umfahrungsstrasse realisiert hätte.
- **3.** Im Theater am Kirchplatz in Schaan stellt der 28jährige Gitarrist *Leon Koudelak* aus Grabs seine erste Tonproduktion vor. Sie trägt den Titel «Gitarrenmusik aus Spanien, Mexiko und Brasilien».
- **5.** Den Projektwettbewerb um die *Erweiterung des Pflegeheims* gewinnt das Projekt «Dossen» von Architekt Werner Fuchs, Grabs. Durch diese Erweiterung soll die Bettenzahl um rund 40 auf 120 erhöht werden.
- 6. An der Sennwalder Gemeindeviehschau in Frümsen wird erstmals im Kanton ein neuer Weg begangen. Die 500 aufgeführten Tiere werden nicht mehr nach Leistungspunkten, sondern nach ihrem Zuchtwert beurteilt.
- 6. Die Strafanstalt Saxerriet in Salez feiert das 25jährige Bestehen des offenen Wohnbereichs. Direktor Paul Brenzikofer erläutert, dass die Erfolge im Strafvollzug nach dem Saxerrieter Modell geradezu eine Verpflichtung darstellen, den eingeschlagenen Weg weiterzuführen.
- 13. In St.Gallen feiert *Jakob Gabathuler* aus Azmoos seinen 80. Geburtstag. Alt Lehrer Gabathuler hat sich als Werdenberger Lokalhistoriker verdient gemacht. 16. Es wird bekannt, dass der im Kanton Thurgau domizilierte Verein gegen Tierfabriken gegen den Gutsbetrieb der Strafanstalt Saxerriet und die Landwirtschaftliche Schule Rheinhof in Salez *Strafanzeige wegen der Schweinehaltung*, die nicht den Bestimmungen des Tierschutzgesetzes entspreche, eingereicht hat. Beide Institu-



13. Oktober: In St.Gallen feiert der Werdenberger Lokalhistoriker Jakob Gabathuler seinen 80. Geburtstag.

tionen stellen in der Folge diese Anschuldigungen vehement in Abrede. In der Regionalpresse löst diese Strafanzeige eine längere Diskussion über die Bestimmungen des Tierschutzgesetzes aus.

- **14./15.** Die Buchserin *Michaela Rohrer* gewinnt mit der Mannschaft Equipe Oyama aus Nendeln an den Karate-Schweizer-Meisterschaften eine Silbermedaille.
- 15. In Frümsen können erstmals rund 3000 Kilo Blauburgunder- und Riesling×Sylvaner-Trauben vom neuen Rebberg der *Landwirtschaftlichen Schule Rheinhof* geerntet werden. Der Wein gelangt ab Sommer 1990 in den Handel.
- **18.** Im Kantonalen Spital Grabs erliegt *Fürstin Gina von und zu Liechtenstein* einer schweren Krankheit. Die allseits beliebte Landesfürstin stirbt sechs Tage vor ihrem 68. Geburtstag. An diesem Datum wird sie dann auch beigesetzt. Bis dahin gilt im Fürstentum eine allgemeine Staatstrauer.
- **19.** Die Kirchgemeinde Grabs wählt einstimmig *Vikar Rudolf Baumann* aus Egg ZH zum neuen Pfarrer.
- **20.–22.** In Buchs feiert die *Garage Sulser AG* ihr 75jähriges Bestehen mit einer

grossen Jubiläumsausstellung. Das Unternehmen ist aus der einstigen Maschinenhandlung Alfred Sulser hervorgegangen.

21. Die «Volksmusikstafette» zugunsten des Kornhauses Burgdorf, wo ein Zentrum für die schweizerische Volksmusik entstehen soll, macht halt in Buchs. Lokale Musikformationen zeigen ihr Können. Die Darbietungen werden von Radio DRS 1 direkt übertragen.



21. Oktober: Die «Volksmusikstafette» zieht durch die Buchser Bahnhofstrasse.

- **25.** In Sennwald wird im Beisein von Regierungsrat Karl Mätzler die *Pyropac AG* feierlich eingeweiht. Das Unternehmen produziert Heizungsanlagen und beschäftigt 40 Personen.
- **26.** Erfreuliche Nachrichten von der *Musikschule Werdenberg:* Die Elternbeiträge werden im kommenden Jahr nicht angehoben. Die veranschlagte Aufwandsteigerung von rund 110 000 Franken wird von den Werdenberger Schulgemeinden übernommen.
- 28. Die St. Gallische Kulturstiftung vergibt an zwei Werdenberger Institutionen Anerkennungspreise: Die Historisch-Heimatkundliche Vereinigung des Bezirks Werdenberg wird für die Instandstellung der Messerschmitte am Farbbach ausgezeichnet und erhält 5000 Franken. Der zweite Förderungspreis von 3000 Franken geht an den Buchser Ortsbürgerbund, der den Brauch der «Türgga-Usschellata» wie der hat aufleben lassen.

November 1989

4. Die Diplomfeier des *Neu-Technikums Buchs*, an der 138 Diplomanden ausgezeichnet werden, findet in Chur statt.

4./5. In Schaffhausen finden die 9. Schweizer Meisterschaften im Geräteturnen statt. Der in Grabs wohnhafte Werner Juhasz erturnt sich in der Leistungsklasse G6 den Vize-Schweizermeister-Titel. In der Mannschaft mit St. Gallen II holt sich Juhasz gar die goldene Auszeichnung.

6. Ab heute sendet *Radio Rheintal*, ein Tochterunternehmen von Radio Gonzen, aus dem neuen Studio in Altstätten.

9. Eine besondere Premiere auf der Bühne des Werdenberger Kleintheaters fabriggli: Die Eigenproduktion «Die Kommode» von Curt Goetz wird aufgeführt. Regie führt Paul Schawalder.



9. November: Premiere im Kleintheater fabriggli: «Die Kommode» von Kurt Goetz wird aufgeführt.

13. Knapp einen Monat nach dem Tod der Landesfürstin Gina stirbt auch Fürst Franz Josef II. von und zu Liechtenstein im Alter von 83 Jahren im Kantonalen Spital in Grabs. Der Fürst war am Sterbebett von Fürstin Gina zusammengebrochen und hatte sich seither nicht mehr erholt. Franz Josef II. war der zwölfte regierende Fürst von Liechtenstein und der erste, der in Vaduz residierte. Er war während 51 Jahren das Staatsoberhaupt. Nachfolger wird sein 44jähriger Sohn, Erbprinz Hans Adam. Die Staatstrauer dauert bis zum 26. November, am 23. November wird der Fürst beigesetzt.

15. Ein neuer Verein belebt das Dorfgeschehen von Räfis und Sevelen: Radsportbegeisterte haben den *Radfahrerverein Räfis-Sevelen* gegründet.

26. Die Buchser Stimmbürgerinnen und Stimmbürger lehnen die *Initiative zum Schutz der Schulhausstrasse* mit 2489 Nein- gegen 1422 Ja-Stimmen ab. In Grabs wird mit 1279 Ja- gegen 929 Nein-

Stimmen ein Kreditantrag von 1,36 Millionen Franken für den Ausbau der unteren Werdenstrasse gutgeheissen.

28. In der Eingangshalle der Kantonsbibliothek Vadiana in St.Gallen wird eine Ausstellung historischer und volkskundlicher Publikationen über den Bezirk Werdenberg eröffnet.

29. Der Grosse Ren.

28. In der Eingangshalle der Kantonsbibliothek Vadiana in St.Gallen wird eine Ausstellung historischer und volkskundlicher Publikationen über den Bezirk Werdenberg eröffnet.

29. Der Grosse Rat des Kantons St.Galuseum entstehen. Die *Bürgermusik Gams* erhält 40 000 Franken aus dem gleichen Fonds für den Bau ihres Musikheims.



30. November: Der Gamser Dr. Joseph Hardegger wird zum Grossratspräsidenten des Kantons Luzern gewählt.

30. Es wird bekannt, dass der Grosse Rat des Kantons Luzern *Dr. Joseph Hardegger* ehrenvoll zum Grossratspräsidenten des Jahres 1990 gewählt hat. Hardegger ist gebürtiger Gamser und hat hier auch die Volksschulen besucht.

Dezember 1989

2. An der traditionellen Weihnachtsgala des Schwimmclubs Flös, Buchs, gibt die erfolgreiche Synchronschwimmerin *Karin Singer* ihre Abschiedsvorstellung. Die 24jährige Buchserin begann mit acht Jahren mit dem Synchronschwimmen. In ihrer langen Karriere als Spitzensportlerin gewann sie 14 Titel an Schweizer Meisterschaften, brillierte an Europameisterschaften mit sieben Medaillen und nahm zweimal an Olympischen Spielen teil. Karin Singer dominierte während Jahren das Synchronschwimmen in der Schweiz.

13. Im Buchser Ratskeller präsentiert die Historisch-Heimatkundliche Vereinigung des Bezirks Werdenberg das *Jahrbuch* 1990. Im Mittelpunkt steht eine umfassende Darstellung des Rheins in Geschichte und Gegenwart.

16. Der *Ringerclub Oberriet/Grabs* steigt nach dem Sieg gegen Schattdorf wieder in die höchste Klasse (Nationalliga A) auf.

16. Ein *gewaltiger Föhnsturm*, der über das Werdenberg hinwegfegt, richtet erheblichen Sachschaden an. Das Blechdach von Nikis Möbelhalle in Oberräfis wird weggerissen.

19./20. In der Nacht wird bei der Raststätte Werdenberg in Sevelen mit riesigen Kranfahrzeugen eine *Holzbrücke über die N13* auf die Betonpfeiler montiert. Der Mittelteil, der beide Fahrbahnen überspannt, ist rund 43 Meter lang und 36 Tonnen schwer.



19./20. Dezember: Für die Autobahnraststätte Werdenberg bei Sevelen wird eine Holzbrücke über die N13 montiert.

21. In Gams feiert die *Kesseli AG*, Früchte und Gemüse en gros, ihr 50jähriges Bestehen.

30. In Gretschins feiert *Friedrich Gehrig* seinen 104. Geburtstag. Er ist der älteste Werdenberger.

Januar 1990



3. Januar: Die Transportmannschaft der ersten Sendung von Hilfsgütern aus dem Werdenberg vor der Abfahrt nach Rumänien.

- 3. Nach dem blutigen Aufstand der Rumänen über die Festtage beteiligt sich die Werdenberger Bevölkerung an der internationalen Hilfe zugunsten der Notleidenden. Mit 96 Tonnen Hilfsgütern starten in Buchs vier *Lastenzüge nach Rumänien*. Die Aktion wird von der Rumänienhilfe Buchs organisiert und steht unter dem Patronat der evangelischen Kirchgemeinde Buchs. Später starten weitere Hilfssendungen auch aus anderen Gemeinden aus dem Bezirk Werdenberg.
- **14.** In St.Moritz holt sich der Grabser Bobsportler *Beat Hitz* als Beifahrer an den Schweizer Meisterschaften im Vierer die Silbermedaille.
- **15.** Die *Stiftung Regionalmuseum Schlangenhaus Werdenberg* wird gegründet und öffentlich beurkundet.
- 19. Es wird erstmals öffentlich bekannt, dass die St.Galler Firma *Solvitec AG* beabsichtigt, in der Sennwalderau eine der grössten Schweizer Recyclinganlagen für Sondermüll zu bauen. Das für die Anlage nötige Land befindet sich im Besitz des Kantons und soll im Baurecht zur Verfügung gestellt werden.
- **26.** Den Seveler Ratsverhandlungen ist zu entnehmen, dass der *Bus-Versuchsbetrieb nach Buchs* eingestellt werden soll. Nach verschiedenen Protesten aus der Bevölkerung wird das defizitäre Unternehmen schliesslich doch weitergeführt, wie später dem Bericht über eine Gemeinderatsverhandlung zu entnehmen ist.



26. Januar: Proteste aus der Bevölkerung verhindern, dass der Seveler Bus seinen Betrieb einstellen muss.

In Ilanz erscheint ein Gedichtband mit dem Titel «Raccolta» von *Pfarrer Riget Bertogg*, der von 1961 bis 1972 in Gretschins tätig war.

26. Der Grabser *Revierförster Hans Vetsch* legt Waldhammer und Kluppe nach gut 36jähriger Dienstzeit in jüngere Hände. Sein Nachfolger wird Andreas Eggenberger aus Grabs.

- **26./27.** An der Schweizer-B-Meisterschaft im Zweierbob holt sich der Grabser Bremser *René Hitz* die Silbermedaille.
- **28.** Der *Ringerclub Oberriet/Grabs* gewinnt an den Schweizer Freistil-Meisterschaften der Junioren in Conthey drei Silber- und drei Bronzemedaillen.
- **31.** Christian Müntener, der während 13 Jahren im Verwaltungsrat der Ortsgemeinde Buchs tätig gewesen ist und ihn die letzten neun Jahre als Präsident geleitet hat, tritt von seinem Amt zurück.

Februar 1990

- 1. Der Kaufvertrag für das Schlangenhaus wird vom Präsidenten der Stiftung Regionalmuseum Schlangenhaus Werdenberg, Andreas Dürr, Gams, und dem Vizepräsidenten, Gerhard R. Hochuli, Buchs, unterzeichnet.
- 2. «Wildwasser Rhein» ist das Thema einer Vortrags- und Diskussionsveranstaltung der *Vereinigung zum Schutze des Rheins* in Buchs. Referent ist Ingenieur Leo Kalt, Chef des st.gallischen Gewässerbaus und -unterhalts sowie schweizerischer Rheinbauleiter in der Internationalen Rheinregulierung.
- 9. Das Werdenberger Kleintheater fabriggli feiert unter dem Motto «Zehn Jahre ein einziges Theater» seinen runden Geburtstag. (Siehe den Beitrag über die 10jährige Geschichte des fabriggli in diesem Jahrbuch.)
- 15. Hochwasser mitten im Winter: An Vergleichbares kann sich im Werdenberg niemand erinnern. An diesem Donnerstag kommt es zu aussergewöhnlichen Niederschlägen mit verheerenden Überschwemmungen und Erdrutschen. Ein Stall am Buchserberg wird durch einen Erdschlipf weggerissen, acht Kühe und drei Kälber werden getötet. Menschenleben fordert dieses schwere Unwetter nicht. Überall treten die Bäche über die



15. Februar: Hochwasser im ganzen Bezirk Werdenberg. Im Bild der tobende Grabserbach bei der Spannenbrücke in Grabs.

- Ufer und richten grosse Schäden an Kulturland und Gebäuden an. Brücken werden weggerissen, Strassen überschwemmt oder gar weggespült. (Siehe Dokumentation «Unwetter» in diesem Jahrbuch.)
- **16.** Die 71. Delegiertenversammlung des Werdenbergischen Feuerwehrverbandes wird in Buchs abgehalten. 1989 sind die Feuerwehren in 395 Fällen zu verschiedenartigsten Einsätzen ausgerückt. Im Vorjahr wurden 215 Einsätze notiert.
- 19. Das Kantonale Spital Grabs verzeichnete im Jahr 1989 53 210 Krankentage von 4 824 Patienten. Diese Werte liegen leicht unter jenen des Vorjahres. Gesamthaft kann bei Ausgaben von 19 703 535 Franken und Einnahmen von 16 785 056 Franken mit 2 918 479 Franken ein um 9,7 Prozent geringeres Defizit als budgetiert ausgewiesen werden.
- 22. Die Hauptversammlung der Historisch-Heimatkundlichen Vereinigung des Bezirks Werdenberg findet in Weite statt. Vorträge über Dorforiginale, erzählt in den verschiedenen Werdenberger Dialekten, bilden den Höhepunkt der gut besuchten Veranstaltung.
- **25.** An der ausserordentlichen Kirchgemeindeversammlung wird *Eduard Pestalozzi* aus Zürich und Männedorf einstimmig zum neuen Pfarrer der evangelischen Kirchgemeinde Buchs gewählt.
- **26.** In Grabs feiert das Uhren-, Optikund Bijouteriegeschäft *Lendi* sein 50jähriges Bestehen.
- 27. Erneut sucht ein *Unwetter* unsere Gegend heim. Bäume werden im ganzen Bezirk wie Zündhölzchen gefällt, Dächer teilweise abgedeckt und baufällige Gebäude zum Einsturz gebracht. In Frümsen reissen die stürmischen Winde einen Teil des Kindergarten-Daches weg.

März 1990

- **2.** In Grabs wird die Genossenschaft *Alterswohnungen Grabs* gegründet.
- **4.** In Rorschach wird *Ernst Gloor* aus Azmoos zum neuen Präsidenten des St.Galler Kantonalschützenverbandes gewählt.
- 11. In der *Trubahus-Galerie* in Azmoos findet die Vernissage einer Ausstellung von fünf Künstlerinnen und Künstlern aus unserer Region statt. Gezeigt werden Bilder von Hans Eggenberger, Grabs, Esther Gantenbein, Werdenberg, Adam Schlegel, Buchs, Elisabeth Kaufmann und Bruno Kaufmann, beide Fürstentum Liechtenstein.

sen, ihren Standort nach Grabs zu verlegen. Die besseren Ausbaumöglichkeiten in der Gemeinde Grabs seien der entscheidende Grund für den Wegzug aus Buchs, heisst es in einer Mitteilung der Pago AG. Das Unternehmen beschäftigt ca. 360 Leute und erzielt einen jährlichen Umsatz von rund 70 Millionen Franken. 15. In Buchs wird der Bildband «Grabs -Werdenberg - Buchs seinerzeit» vorgestellt. Auf 206 Seiten sind darin 401 Ansichtskarten aus der Sammlung von Niklaus Kubli, Grabs, wiedergegeben, der Text stammt von Ernst Hofmänner, Sevelen (siehe Rezension in diesem Jahrbuch). 15./16. Für zwei Tage ist das Städtchen Werdenberg Schauplatz von Filmaufnahmen. Ein Team unter der Regie von Gertrud Pinkus dreht Szenen für den Film «Anna Göldin - Letzte Hexe» nach dem Roman von Eveline Hasler.

15. Die Pago AG, Buchs, hat beschlos-



15./16. März: Gemachte Illusion – mit Kunststoff-Flocken wird das Städtchen Werdenberg für Filmaufnahmen «beschneit».

16. In Haag wird der neue *Jumbo Bauund Freizeitmarkt* eröffnet. Im oberen Stock ist eine Filiale von Otto's Warenposten eingemietet. Beide Geschäfte zusammen weisen eine Verkaufsfläche von 4000 Quadratmetern auf.

16. An der Hauptversammlung der Gemeindebibliothek Buchs liest die bekannte Autorin *Maja Beutler* aus ihren Werken.



16. März: Die Ausstellung «Naturvielfalt im Dorf» in Gams stösst auf reges Publikumsinteresse.

16. In Gams wird die Ausstellung «Naturvielfalt im Dorf» eröffnet. Die umfassende Bestandesaufnahme der gefährdeten Naturwerte in der Gemeinde beeindruckt eine grosse Zahl einheimischer und auswärtiger Besucher.

18. An der Greco-Meisterschaft der Junioren in Roggwil holt sich die *Ringerstaffel Oberriet/Grabs* drei Gold-, zwei Silberund eine Bronzemedaille.

18. Einstimmig folgen die Kirchbürgerinnen und -bürger der evangelischen Kirchgemeinde Salez-Haag dem Antrag der Vorsteherschaft, dem Bau eines Kirchgemeinde-Mehrzweckzraumes zuzustimmen. Als erste Präsidentin der Kirchgemeinde Salez-Haag wird Hedi Tinner gewählt. Sie löst Erwin Inhelder ab, der 14 Jahre Präsident war.

19. Die Schulbürgerinnen und Schulbürger der *Primarschulgemeinde Salez* sprechen sich für den Bau eines Kindergartens auf dem Areal südwestlich der Kirche aus. Sie stimmen dem nötigen Bodenerwerb sowie dem Projektierungskredit zu. 29. In Sevelen feiert die *Rheintaler Junge Wirtschaftskammer* mit einer öffentlichen Vortrags-Veranstaltung ihr 20jähriges Be-

29. Sigrid Hodel-Hoenes zeigt an einer Veranstaltung der *Historisch-Heimatkundlichen Vereinigung* des Bezirks Werdenberg in Buchs einen Dia-Vortrag über Nordjemen.

30. Die neue *Seilbahn von Oberschan zum Kurhaus Alvier* wird offiziell eingeweiht. Die alten Anlagen wurden vor rund einem Jahr abgerissen.



30. März: Die neue Seilbahn von Oberschan zum Kurhaus Alvier wird eingeweiht.

31. In *Grabs* wird ein *altes Bauernhaus* – ein unter Heimatschutz stehender Strickbau – widerrechtlich abgerissen. Der Besitzer möchte mit dieser Blitzaktion einem Rekursverfahren aus der «Sackgasse» hel-

fen, das seit bald einem Jahr bei der Rechtsabteilung des St.Galler Baudepartementes hängig ist. Die Gemeindebehörden schreiten gegen dieses Vorgehen ein, können aber nicht mehr erreichen, dass ein Wiederaufbau des Hauses noch einmal in Erwägung gezogen werden kann, zu stark ist die Bausubstanz durch den widerrechtlichen Abbruch bereits zerstört

31./1. April. Grosserfolg für die *Buchser Synchronschwimmerinnen* an den Schweizer Hallenmeisterschaften in Lausanne: Fünf silberne und fünf bronzene Medaillen sind der Lohn für gute Darbietungen. Am gleichen Wochenende gewinnt der Buchser *Stephan Widmer* – er startet für den Schwimmclub Uster – an den Schweizer Hallenmeisterschaften in Sion fünf Goldmedaillen und je eine Silber- und Bronzemedaille.

April 1990

1. Martin Hess wird zum neuen Präsidenten der evangelischen Kirchgemeinde Grabs gewählt.

1. Das Buchser Stimmvolk befürwortet ein Kreditbegehren von 2,24 Millionen Franken zur Sanierung des *Freibades Rheinau* mit 1940 Ja- gegen 414 Nein-Stimmen.

1. An der Bürgerversammlung der Politischen Gemeinde *Buchs* wird einer Erhöhung des *Steuerfusses* um sieben Prozent zugestimmt.

6. Die Stimmberechtigten von Sevelen erteilen dem Gemeinderat den Auftrag, den *Bus-Versuchsbetrieb Sevelen-Buchs-Sevelen* für zwei weitere Jahre weiterzuführen. Das Berggebiet soll ebenfalls durch den Bus erschlossen werden.

8. In Sennwald wird *Peer Jäggi* aus Basel feierlich in sein neues Amt als Pfarrer der evangelischen Kirchgemeinde Sennwald-Lienz-Rüthi eingesetzt.

9. Die Bürgerversammlung von *Grabs* stimmt ohne Diskussion dem Beitritt zum *Abwasserverband Buchs-Sevelen* und dem Anschluss an dessen Abwasserreinigungsanlage zu. Die Sanierung der eigenen Anlage hätte rund 6,8 Millionen Franken gekostet. Für den Einkauf in die Verbandsanlage Buchs-Sevelen wird ein Kredit von 950 000 Franken bewilligt.

10. Es wird bekannt, dass die beglaubigte Auflage des *«Werdenberger & Obertoggenburger»* per 31. Dezember 1989 10 247 Exemplare beträgt. Das entspricht einem

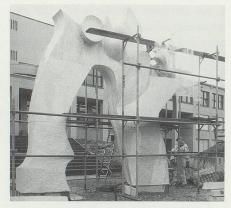
Zuwachs von 191 Abonnenten innert Jahresfrist

11. In Sevelen kommt es zum symbolischen Spatenstich für den Neubau der Temde AG. Die Investitionen für diesen Neubau mit einem Bauvolumen von 18 000 Kubikmetern belaufen sich auf etwa 10 Millionen Franken.

16. Der Regierungsrat des Kantons Zürich hat *Prof. Hans Stricker*, Bürger von Grabs und wohnhaft in Zürich und Buchs, ab dato zum Extraordinarius für Vergleichende Romanische Sprachwissenschaft an der Philosophischen Fakultät I der Universität befördert.

17. Die evangelisch-reformierten Kirchbürgerinnen und -bürger von Sennwald, Lienz und Rüthi bewilligen einen Kredit von 3,3 Millionen Franken für die Sanierung und Renovation der *Pfarrkirche in Sennwald*.

17./18. Vor dem Berufsschulzentrum Buchs wird die Marmorskulptur «Tor zur Zukunft» des Künstlers Hugo Marxer aus Eschen (Fürstentum Liechtenstein) aufgestellt. Marxer hat sein 28 Tonnen schweres Kunstwerk, das im Marmorsteinbruch von Carrara (Italien) entstanden ist, in sechs Teile zersägen müssen, um es mit zwei Lastwagen in die Schweiz transportieren zu können.



17./18. April: Noch steht Hugo Marxers «Tor zur Zukunft» vor dem Berufsschulzentrum Buchs im Gerüst.

23. Die Versammlung der evangelischen Kirchgemeinde Azmoos-Trübbach bewilligt einen Kredit von 1,45 Millionen Franken für die Erstellung eines Kirchgemeindehauses im Pfarrhausbongert in Azmoos.

27./28. In der Reithalle Werdenberg, Grabs, geht die siebte Auflage des Werdenberger *Country-Festivals* über die Bühne.

Mai 1990

3. Das Schweizer Fernsehen überträgt die volkstümliche Sendung «Chumm und lueg» direkt aus dem Städtchen Werdenberg. Zu Fernsehauftritten kommen neben lokalen Interviewpartnern Schulkinder aus Grabs, die Fistulatores Werdenbergienses, die Musikgesellschaft Konkordia Grabs, der Männerchor Werdenberg, das Schwyzerörgeliduo «Echo vom Chalchofen» und der Jodelclub Bergfinkli.



3. Mai: Die Fernsehsendung «Chumm und lueg» aus dem Städtchen Werdenberg zieht viel Publikum aus der Region an.

6. Mit einem festlichen Gottesdienst wird in Grabs der neue Pfarrer, *Rudolf Baumann*, in sein Amt eingesetzt.

18. In Sax findet die Hauptversammlung der Sozialdemokratischen Bezirkspartei statt. *Peter Sutter* aus Buchs wird zum neuen Bezirkspartei-Präsidenten gewählt. Er tritt die Nachfolge von Willi Fenk, Sevelen, an.

19. Die Mitgliederversammlung des *Lukashauses Grabs* bewilligt einen Kredit von 3,4 Millionen Franken für Sanierung, Renovation und Umbau des Hallenbad-/Turnhallentraktes und des ehemaligen Schulhauses.

26. Die Grabserin *Brigitte Gerber* gewinnt an den Schweizer Meisterschaften im Kickboxen die Silbermedaille.

31. Die Delegierten des Vereins für Abfallbeseitigung genehmigen an ihrer Versammlung in Buchs einstimmig Kreditbegehren von 9,085 Millionen Franken. Allein der Weiterausbau der Rauchgaswaschanlage mit einem zweiten Wäscher beansprucht 7,8 Millionen Franken.

Juni 1990

5. Die Weinpalette des Kantons St.Gallen ist um zwei besondere Tropfen reicher: um einen Riesling×Sylvaner und einen Blauburgunder mit der Lagebe-

zeichnung «Frümsner». Die Trauben stammen vom *Rebberg der Landwirtschaftlichen Schule Rheinhof* in Salez. Dieser soll dem st.gallischen Rebbau Impulse zur Struktur- und Qualitätsverbesserung geben.



5. Juni: Der erste Wein aus dem neuen Rebberg bei Frümsen wird «getauft» und gelangt in den Handel.

7. Im Neu-Technikum (NTB) in Buchs soll das Basislabor für die Computer-integrierte Fertigung (CIM) in der Ostschweiz entstehen. Die Ostschweizer Kantone und das Fürstentum Liechtenstein haben unter der Federführung des st.gallischen Regierungsrates ihre Bewerbung für ein CIM-Zentrum beim Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement eingereicht.

8. An der Wiedenstrasse in Buchs wird das neue Altersheim offiziell eröffnet. Der 6,1 Millionen Franken teure Neubau gleicht architektonisch seinem Vorgänger, dem ehemaligen Bürgerheim. Er bietet 32 Pensionärinnen und Pensionären Platz.



8. Juni: An der Wiedenstrasse in Buchs wird das neue Altersheim eingeweiht.

10. Auf der Strasse von Grabs zur Voralp findet die *Schweizer Bergmeisterschaft für Radrennfahrer* statt.

10. Die Buchser Ortsbürgerinnen und Ortsbürger wählen *Mathias Schwendener* aus Räfis zum neuen Ortspräsidenten. Schwendener tritt die Nachfolge des zurückgetretenen Christian Müntener an.

18.-20. Erneut ist das Schweizer Fernse-

hen im Bezirk Werdenberg zu Gast: eine dreissigköpfige TV-Equipe trifft auf den Wartauer Alpen Schanerberg und Schaneralp/Stofel Vorbereitungen für die Sendung «Alp unter Druck». Darin werden die Konfliktbereiche zwischen Alpwirtschaft, Tourismus und Naturschutz dargestellt. Diese Sendung wird am Mittwochabend, 20. Juni, direkt aus den Wartauer Alpen in der Sendung MTW («Menschen - Technik - Wissenschaft») übertragen. Leider behindern Nebel und Regen die Arbeit der Journalisten und lassen manche Landschaftsaufnahmen ungewollt düster erscheinen.

22. In Azmoos treffen sich die Delegierten der *Regionalplanung Werdenberg* zur jährlichen Versammlung. Sie bewilligen im Budget 1990 50 000 Franken für ein Vorprojekt «Lebensraumstudie Werdenberg».

22. In Buchs wird der *«Mountain-Bike-Club Werdenberg»* gegründet.

23./24. In Weite findet das *38. Werdenbergische Bezirkssängerfest* statt. 26 Chöre, etliche Dorfvereine und Gäste aus dem Ausland nehmen an diesem Grossanlass teil.



23./24. Juni: Am 38. Werdenberger Bezirkssängerfest in Weite können zahlreiche Veteranen geehrt werden.

23./24. Die *Musikgesellschaft Sennwald* feiert unter der Mitwirkung der Dorfvereine und benachbarter Musikformationen ihr 100jähriges Bestehen.

26. In *Sennwald* findet eine erste öffentliche Informationsveranstaltung über das Projekt eines Recycling-Betriebes der *Firma Solvitec AG* statt. Rund 400 Personen nehmen an diesem Anlass teil. Die Bevölkerung verhält sich dabei skeptisch bis ablehnend zum Konzept der geplanten Sondermüll-Entsorgungsanlage in der Sennwalder Industriezone.

26. Die *Tour de Sol*, ein Rennen für Solarmobile mit internationaler Beteiligung,

macht einen Halbetappenhalt in Azmoos. Die umweltfreundlichen Vehikel tanken hier Sonnenenergie, ehe die Fahrt nach Ebnat-Kappel im Obertoggenburg weitergeht.

29./30./1. Juli. In *Gams* begeistern 14 Musikcorps aus drei Ländern das zahlreiche Publikum am *Werdenberger Kreismusiktag*.



29./30. Juni/1. Juli: Die Musikgesellschaften der Region treffen sich in Gams zum Kreismusiktag.

30. In Sevelen findet der *kantonale Parteitag der FDP* statt.

Juli 1990

1. Der st.gallische Regierungsrat hat *Dr. Valentin Vincenz*, *Buchs*, zum Mitglied der Namenkommission gewählt.

1. Der Sennwalder Gemeindammann Christian Berger kann auf 30 Jahre Tätigkeit bei der Politischen Gemeinde Sennwald zurückblicken. Am 1. Juli 1960 trat er in die Gemeindeverwaltung ein; im Herbst 1964 wurde er zum Gemeindammann gewählt.

1. Der basellandschaftliche Landrat – das Pendant zum Grossen Rat im Kanton St.Gallen – wird ab heute für ein Jahr von Willi Bernegger aus Sax präsidiert.



15. Juli: Das Grabser Jodlerduo Vetsch/Vetsch an der Älplerchilbi auf Gamperfin.

15. Rund 1000 Personen besuchen die traditionelle *Älplerchilbi auf Gamperfin* (Grabs).

15.–17. Die *Buchser Synchronschwimmerinnen* gewinnen an den Schweizer Meisterschaften in Lancy Silbermedaillen mit der Gruppe und im Duett.



29. Juli: Von Stall und Wohnhaus am Verlorenen Berg, Sevelen, bleibt nach einem Brand nur noch wenig übrig.

29. Am Sevelerberg brennt ein Ökonomiegebäude mit angebautem Wohnhaus im sogenannten Verlorenen Berg bis auf die Grundmauern ab. Menschen und Tiere werden nicht verletzt.

August 1990

1. Die politischen Gemeinden des Bezirks Werdenberg erlassen für den 1. August ein *Feuerwerksverbot*. Das Abbrennen von Feuerwerk und Entfachen von 1.-August-Feuern wird wegen der erhöhten Brandgefahr – es hat schon über zwei Wochen nicht mehr geregnet – untersagt. Die Bevölkerung hält sich nur zum Teil an dieses Verbot.

10.–12. Der Einwohnerverein Räfis-Burgerau feiert sein 60jähriges Bestehen mit einem grossen Fest. Schwerpunkt bildet dabei die musikalische Unterhaltung mit einem Talentwettbewerb.

17.–19. Der für den SC Uster schwimmende Buchser *Stefan Widmer* gewinnt an den Schweizer Meisterschaften in Chiasso in den Einzel- und Gruppenwettkämpfen insgesamt sechs Medaillen, davon fünf goldene und eine bronzene.

18. Mit der Premiere von Wolfgang Amadeus Mozarts Oper «Die Zauberflöte» werden die Werdenberger Schlossfestspiele eröffnet. An den folgenden Tagen werden zudem weitere musikalische Werke aufgeführt, die alle ein begeistertes Publikum hinterlassen. Eine überdachte Bühne mit Tribüne kommt dabei erstmals zum



18. August: Christa Blum als Pamina (links) und Alfred Kesseli als Papageno in der Mozart-Oper «Die Zauberflöte» an den Werdenberger Schlossfestspielen.

Einsatz und besteht die Bewährungsprobe.

19. In der evangelischen Kirche von Buchs wird *Eduard Pestalozzi* feierlich in sein Amt als neuer Gemeindepfarrer eingesetzt.

19. Rund 1500 Zuschauer besuchen in Sennwald den *Rheintal-Oberländischen Schwingertag*. Festsieger wird Kurt Schneiter aus Jona.

20. Das Studienkonsortium Rheinkraftwerke Schweiz-Liechtenstein orientiert in Sevelen über den Stand der Projektierungsarbeiten für die geplanten fünf Staustufen im Rhein zwischen Trübbach und Sennwald. Dabei wird eine modifizierte Projektversion vorgestellt: Gemäss den neuen Plänen sollen die Wuhre lediglich im Bereich der Staustufen um etwa einen halben Meter erhöht werden; auf die noch vor einem Jahr vorgesehene Erhöhung um 2,5 Meter wird verzichtet.

21. Der Alpwirtschaftskurs der Alpsektionen Werdenberg und Sargans führt auf die Alp Tamons der Ortsgemeinde Sargans. «Alpwirtschaft und Naturschutz – ein Widerspruch?» lautet das Thema der von über 200 Teilnehmern besuchten Exkursion.

22. Unterschriftenbögen mit 685 Unterschriften werden auf der Gemeindeverwaltung Sennwald in Frümsen abgegeben. In der von der Naturschutzgruppe Salez lancierten Petition fordern die Unterzeichner eine umfassende Berücksichtigung der Interessen der Sennwalder Bevölkerung in Sachen Projekt Sondermüll-Recycling-Anlage der Firma Solvitec AG. Kopien dieser Unterschriftenbögen werden gleichentags an die St.Galler Regierung geschickt.

22./23. Die Geschäftsprüfungskommission des Nationalrates befasst sich auf ihrer

jährlichen Informationsreise mit dem st.gallischen Rheintal und besichtigt dabei die Strafanstalt Saxerriet, das Neu-Technikum Buchs und das Städtchen Werdenberg.

25. Das *Durchgangsheim Eichlitten* in Gams veranstaltet erstmals ein Festival. Mit Musik, Flohmarkt und Nationen-Küche werden Kontakte zwischen den Asylbewerbern und der einheimischen Bevölkerung geknüpft.

25./26. An den *Pit-Pat-Schweizer-Meister-schaften* in Gommiswald gewinnt die Mannschaft Buchs I die Goldmedaille.

26. Das Rhyfäscht 1990 steht unter dem Motto «Gigantische Aussichten». Bei der Holzbrücke Sevelen-Vaduz orientieren die Vereinigung zum Schutze des Rheins und weitere Umweltschutzorganisationen über zu erwartende Veränderungen durch den Bau der geplanten Rheinkraftwerke.

26. In Azmoos gibt es einen neuen Verein: Aus der bisherigen Sektion Rheintal der Schweizerischen Wellensittich-Vereinigung ist die Züchtervereinigung Englischer Wellensittiche Azmoos hervorgegangen.

27. In Buchs präsentiert das Amt für Umweltschutz des Kantons St.Gallen eine Grobplanung mit 31 möglichen Abfall-Deponiestandorten. Als mögliche Standorte im Bezirk Werdenberg werden die Gebiete Gufern/Egeten und Littenwand in Sennwald und der Schollberg (Wartau) aufgeführt. Gemeinden, Regionalplanungsgruppen und Zweckverbände werden mit Detailabklärungen beauftragt.



27. August: Der Schollberg (Gemeinde Wartau) ist gemäss Grobplanung einer von 31 möglichen Abfalldeponie-Standorten im Kanton St. Gallen.

27. Nach der Hauptversammlung der Arbeitsgemeinschaft Rheintal-Werdenberg in Sevelen referiert *Bundesrat Adolf Ogi*, Vorsteher des Verkehrs- und Energiewirtschaftsdepartementes, über die schweizerische Verkehrspolitik. Ogi geht dabei auch auf Anliegen der Ostschweiz



27. August: Bundesrat Adolf Ogi referiert in Sevelen über die schweizerische Verkehrspolitik.

ein, die in der anschliessenden Diskussion im Mittelpunkt stehen.

29. Der Bundesrat gibt die Standorte für sieben regionale Zentren der computerintegrierten Fertigung (CIM) bekannt. In der Ostschweiz ist das *Neu-Technikum Buchs* als zentraler Standort bestimmt worden.

31. Das *Röfix-Werk in Sennwald* kann zu seinem zehnjährigen Bestehen das neue Produktionswerk – untergebracht in einem markanten, 38 Meter hohen Turm – offiziell eröffnen.

September 1990

1./2. Freudentag für die *Musikgesellschaft Konkordia Grabs*: Fünf Gönner haben es möglich gemacht, dass der Verein eine neue Fahne einweihen kann; die alte war fast 40 Jahre im Einsatz.



1./2. September: Die neue Fahne der Musikgesellschaft Konkordia Grabs wird entrollt.

2. In Gams weiht Bischof Otmar Mäder in einem feierlichen Festgottesdienst die *renovierte St. Michaelskirche* und den neuen Altar ein.

6. Der Volksmusikant und Sänger *Hans* (*Hannes*) *Eggenberger* aus Grabs stellt anlässlich einer Plattentaufe seine erste Single vor. Eggenberger wird auf der Plat-



2. September: Bischof Otmar Mäder weiht den neuen Altar in der renovierten St. Michaelskirche in Gams.

te von den «Berglandmusikanten» begleitet.

8./9. In Haag wird mit einem zweitägigen Fest der gelungene Abschluss der *Erweiterung der Schulanlage* gefeiert.

15./16. In Trübbach veranstaltet das Regionale Forum für Gerechtigkeit, Frieden und Bewahrung der Schöpfung über das Bettag-Wochenende ein *Friedensfest*, an dem über 1200 Personen teilnehmen.

22. In Mels veranstalten Radio Gonzen und Radio Rheintal den vierten *Schlager-Grand-Prix*. Carmen Lopez aus Sevelen wird von der Fach- und Pressejury zur Siegerin ernannt und gewinnt auch die Publikumswertung.

22./23. Das neue Berufsschulzentrum Buchs (BZB) wird unter grosser Anteil-



22./23. September: In Buchs wird das Berufsschulzentrum offiziell eingeweiht.

nahme der Bevölkerung der weiteren Region und unter Mitwirkung von über 1200 Helferinnen und Helfern offiziell eingeweiht. Das rund 35 Millionen Franken teure BZB ist das grösste von der Buchser Schulgemeinde je realisierte Bauwerk. Es ist gemeinsames Dach der Gewerblichen Berufsschule Buchs und der Kaufmännischen Berufsschule Werdenberg-Fürstentum Liechtenstein und zugleich Standort einer Mehrzweckhalle von regionaler Bedeutung.

28. In Gams trifft die neu formierte *Naturschutzgruppe* zu ihrer ersten Versammlung zusammen. Die Naturschutzgruppe ist eine Untergruppe des Ornithologischen Vereins. Sie möchte sich verstärkt für den Naturschutz in der Gemeinde einsetzen und sucht dazu vor allem auch den Kontakt mit den Behörden.

Bilder

Archiv Werdenberger & Obertoggenburger.

Volksabstimmungen

Eidgenössische Volksabstimmung vom 26. November 1989

Initiative zur Abschaffung der Armee Die Volksinitiative «für eine Schweiz ohne Armee und für eine umfassende Friedenspolitik» verlangt, dass die Armee abgeschafft wird und die Schweiz den Frieden umfassend fördert.

	Ja	Nein
Wartau	608	1 297
Sevelen	564	859
Buchs	1 597	2 638
Grabs	886	1 455
Gams	399	664
Sennwald	550	917
Bezirk Werdenberg	4 604	7 830
Kanton St. Gallen	65 479	117 651
Schweiz	1 052 218	1 903 797

Initiative für Tempo 130/100

Die Volksinitiative «pro Tempo 130/100» möchte die allgemeine Höchstgeschwindigkeit von 130 km/h auf Autobahnen und 100 km/h auf Ausserortsstrassen in der Bundesverfassung verankern.

	Ja	Nein
Wartau	657	1 244

Sevelen	516	910
Buchs	1 350	2 905
Grabs	659	1 691
Gams	342	719
Sennwald	611	866
Bezirk Werdenberg	4 135	8 335
Kanton St.Gallen	59 340	124 250
Schweiz	1 125 960	1 835 642

Eidgenössische Volksabstimmung vom 1. April 1990

Initiative Stopp dem Beton

Die Volksinitiative «Stopp dem Beton – für eine Begrenzung des Strassenbaus!» fordert, das schweizerische Strassennetz sei auf den Umfang vom 30. April 1986 zu beschränken.

	Ja	Nein
Wartau	264	677
Sevelen	207	477
Buchs	699	1 707
Grabs	411	686
Gams	176	329
Sennwald	156	495
Bezirk Werdenberg	1 913	4 371
Kanton St. Gallen	30 415	74 025
Schweiz	500 382	1 255 722

Rebbaubeschluss

Der Rebbaubeschluss bringt verschärfte Qualitätserfordernisse und eine flexiblere Einfuhrordnung für den Wein. Gegen den Bundesbeschluss wurde das Referendum ergriffen.

	Ja	Nein
Wartau	448	477
Sevelen	284	359
Buchs	1 003	1 275
Grabs	479	567
Gams	225	267
Sennwald	295	322
Bezirk Werdenberg	2 734	3 267
Kanton St. Gallen	44 319	54 565
Schweiz	771 420	881 383

Bundesrechtspflege

Das geänderte Bundesgesetz über die Organisation der Bundesrechtspflege soll das Bundesgericht entlasten. Gegen das Gesetz wurde das Referendum ergriffen.

	Ja	Nein
Wartau	459	455
Sevelen	305	350
Buchs	1 145	1 129

Grabs	480	537
Gams	264	222
Sennwald	313	293
Bezirk Werdenberg	2 966	2 986
Kanton St.Gallen	50 209	48 006
Schweiz	776 191	862 769

Kleeblatt-Initiativen

Die drei Volksinitiativen «für eine autobahnfreie Landschaft zwischen Murten und Yverdon», «für ein autobahnfreies Knonauer Amt» und «für eine autobahnfreie Aarelandschaft zwischen Biel und Solothurn/Zuchwil» verlangen den Verzicht auf drei beschlossene Nationalstrassen-Teilstrecken.

Murten-Yverdon

	Ja	Nein
Wartau	326	614
Sevelen	258	421
Buchs	837	1 545
Grabs	490	600
Gams	204	298
Sennwald	192	459
Bezirk Werdenberg	2 307	3 937
Kanton St.Gallen	37 121	66 681
Schweiz	571 259	1 175 200
Aarelandschaft		

Ja	Nein
334	607
262	406
837	1 537
496	595
212	290
177	477
2 318	3 912
37 830	65 812
592 210	1 147 568
	334 262 837 496 212 177 2 318 37 830

Knonauer Amt

	Ja	Nein
Wartau	315	624
Sevelen	246	425
Buchs	804	1 582
Grabs	481	613
Gams	206	292
Sennwald	167	484
Bezirk Werdenberg	2 219	4 020
Kanton St. Gallen	35 435	68 333
Schweiz	547 456	1 197 556

Kantonale Volksabstimmung vom 1. April 1990

Schulhaus Hadwig

Erwerb und Umbau des Schulhauses Hadwig in St.Gallen für die Pädagogische Hochschule.

Ja	Nein
576	230
493	123
1 647	498
735	249
359	104
432	157
4 242	1 361
70 302	25 290
	576 493 1 647 735 359 432 4 242

Eidgenössische Volksabstimmung vom 23. September 1990

Ausstieg aus der Atomenergie

Die Volksinitiative «für den Ausstieg aus der Atomenergie» will neue Anlagen zur Produktion von Atomenergie verbieten und die bestehenden stillegen.

	Ja	Nein
Wartau	489	522
Sevelen	387	398
Buchs	1 087	1 380
Grabs	729	540
Gams	231	309
Sennwald	295	382
Bezirk Werdenberg	3 218	3 531
Kanton St.Gallen	45 665	60 588
Schweiz	816 302	915 552

Stopp dem AKW-Bau (Moratorium)

Die Volksinitiative «Stopp dem Atomkraftwerkbau (Moratorium)» verlangt, dass während zehn Jahren keine neuen Atomkraftwerke und Atomreaktoren zu Heizzwecken bewilligt werden.

	Ja	Nein
Wartau	587	428
Sevelen	495	294
Buchs	1 375	1 094
Grabs	870	415
Gams	312	229
Sennwald	374	308
Bezirk Werdenberg	4 013	2 768
Kanton St.Gallen	56 229	50 076
Schweiz	947 356	787 247

Energieartikel

Bundesrat und Parlament empfehlen den Energieartikel als Grundlage für eine sichere, wirtschaftliche und umweltverträgliche Energieversorgung. Vorgesehen sind Massnahmen für einen sparsamen und rationellen Energieverbrauch.

	Ja	Nein
Wartau	745	268
Sevelen	542	249
Buchs	1 852	594
Grabs	1 009	268
Gams	385	151
Sennwald	462	211
Bezirk Werdenberg	4 995	1 741
Kanton St. Gallen	74 885	30 361
Schweiz	1 212 898	495 952

Strassenverkehrsgesetz

Die Änderung des Strassenverkehrsgesetzes bringt verschiedene Verbesserungen, unter anderem zugunsten der Sicherheit auf der Strasse. Einzig wegen der generellen Zulassung von 2.50 m breiten Lastwagen wurde das Referendum ergriffen.

	Ja	Nein
Wartau	471	536
Sevelen	365	417
Buchs	1 317	1 129
Grabs	559	671
Gams	279	257
Sennwald	372	299
Bezirk Werdenberg	3 363	3 309
Kanton St.Gallen	55 982	49 108
Schweiz	898 718	803 540

Kantonale Volksabstimmung vom 23. September 1990

Ausbau Spital Flawil

Über den Grossratsbeschluss, Projekt und Kostenvoranschlag von 31,489 Millionen Franken für Ausbau und Erneuerung des kantonalen Spitals Flawil zu genehmigen, muss das Volk abstimmen.

	Ja	Nein
Wartau	779	119
Sevelen	625	80
Buchs	1 907	192
Grabs	975	105
Gams	447	43
Sennwald	573	36
Bezirk Werdenberg	5 306	575
Kanton St. Gallen	84 370	12 063

Statistisches

Werdenberger Bevölkerungsstatistik per 31. Dezember 1989

	Bevölkerungstotal	Ortsbürger	Ausländer	Schweizerbürger
Sennwald	3 677	1 198	383	3 294
Haag	858	145	123	735
Salez	582	144	28	554
Sennwald	1 094	351	180	914
Frümsen	539	242	40	499
Sax	604	316	12	592
Gams	2 556	1 087	200	2 356
Grabs	5 621	2 285	530	5 091
Buchs	9 708	1 583	1 619	8 089
Sevelen	3 505	1 035	493	3 012
Wartau	4 066	1 207	442	3 624
Trübbach	1 085		162	923
Azmoos	1 274		172	1 102
Oberschan	661		23	638
Weite	1 046		85	961
Bezirk Werdenberg	29 133	8 395	3 667	25 466

Die konfessionelle Aufteilung in den Werdenberger Gemeinden am 31. Dezember 1989

	Bevölkerung	Protestanter	Katholiken	Übrige
Sennwald	3 677	2 310	1 106	261
Gams	2 556	595	1 865	96
Grabs	5 621	3 858	1 418	345
Buchs	9 708	5 187	3 653	868
Sevelen	3 505	2 067	1 076	362
Wartau	4 066	2 567	1 301	198
Bezirk Werdenberg	29 133	16 584	10 419	2 130

Ornithologische Beobachtungen

Hans Schäpper, Grabs

1989

Der September war gekennzeichnet durch einen späten Abzug der Trauerfliegenschnäpper, Gartenrotschwänze und der Laubsänger. Auch die Wespenbussarde verweilten bis spät in den September hinein in unserer Gegend, derweil sich andererseits bereits Wintergäste am Werdenbergersee einfanden (Tafel- und Reiherenten). Der Mitte Monat beobachtete Wiedehopf wird wohl ein vorbeiziehender Zugvogel gewesen sein. Obwohl die Berge schon am 8. Oktober von einer dünnen Schneedecke überzogen wurden, herrschte um diese Zeit ein reger Vogelzug über die Alpen.

Am 11. November zogen die letzten Rauchschwalben über unsere Gegend in Richtung ihrer Winterquartiere, und im Ruggeller Riet hielten sich Kornweihen auf, bei uns vornehmlich Durchzügler und Wintergäste. Schon am 26. November war der Werdenbergersee grösstenteils zugefroren, so dass die Wintergäste an den Rhein ausweichen mussten. Im Laufe des letzten Jahresviertels wurden der Vogelpflegestelle in Grabs eine Turteltaube und eine Sumpfohreule überwiesen, beides in unserer Gegend seltene Arten. Im Dezember waren mit Ausnahme eines Säbelschnäblers im Rhein keine aussergewöhnlichen Arten zu beobachten.

1990

Wer einen strengen Winter erwartete, sah sich getäuscht. Im Januar wurden am Rhein überwinternde Schwarzkehlchen festgestellt, und in eisfreien Bächen badeten Bekassinen. Im Rhein konnte man unter Stock-, Tafel- und Reiherenten auch beide Geschlechter des Gänsesägers beobachten. Hohe Zahlen an Wasservögeln gab es indes nicht zu vermelden – die Entenarten verblieben zum grossen Teil am Bodensee.

Das Hochwasserereignis vom 15. Februar und der Windsturm vom 27. Februar werden lange in Erinnerung bleiben. Während der milde Winter keinen Vogel verhungern liess, zerstörte der Sturm Winterquartiere und Bruthöhlen; die Tierwelt musste sich in den teilweise zerstörten Wäldern neue Einstände suchen.

Nach den Unwettern meldete sich ein früher Frühling. Zwar sank die Temperatur

am 3. März nochmals auf minus drei Grad, dessen ungeachtet unternahmen Kiebitze im Ochsensand, Grabs, ihre Balzflüge. Auf dem Pausenplatz beim Schulhaus Flös in Buchs wurden Nordfinken beobachtet. Am 9. März zogen grosse Schwärme Rotdrosseln aus dem Süden in ihre nordische Heimat zurück. Am 13. März hielten sich 15 Seidenschwänze in Grabs und Gams auf; später wurden sie in der Rheinau gesehen. Und im Laufe des März trafen im Liechtensteiner Unterland auch die Brachvögel ein. Am 13. April kam aus dem Wartauischen die Meldung von der Rückkehr der ersten Rauchschwalben; am 22. April rasteten im Ruggeller Riet vorbeiziehende Kraniche. Bis Ende Monat kehrten auch die Gartenrotschwänze und Trauerschnäpper aus dem Winterquartier zurück. Im Mai erblickten am Werdenbergersee fünf Schwäne das Licht der Welt, im Buchser «Afrika» war wiederum der Gesang der Nachtigall zu hören, und auf den Kiesbänken im Rhein waren Flussregenpfeifer, Flussuferläufer und viele Bachstelzen zu Gast.

Im Laufe des Sommers musste erneut festgestellt werden, dass in unserer Gegend das Braunkehlchen immer seltener wird; es kommt nur noch in extensiv genutzten Weideflächen grösseren Ausmasses vor. Hingegen scheint der Bestand der Rotrückenwürger zuzunehmen - eine positive Auswirkung der Schonung von Heckengehölzen und eines zusätzlichen Angebotes an Lebensräumen durch neue Anpflanzungen von Dornsträuchern. Zugenommen hat auch der Kolkrabenbestand, und Schwanzmeisen sind ebenfalls wieder häufiger. Besonders erwähnenswert sind die wieder vermehrten Beobachtungen von Eisvögeln; dieser exotisch anmutende, scheue und flinke Vogel hält sich, wie auch die Wasseramsel, gerne im Bereich von Kiesfängen auf, wo er, nachdem bei den periodisch nötigen Ausbaggerungen vermehrt auf ökologische Gesichtspunkte Rücksicht genommen wird, offensichtlich einen teilweisen Ersatz für verlorengegangene Lebensräume findet. Im September schliesslich machte sich am Grabserberg seit längerer Zeit wieder ein Raubwürger, eine bei uns kaum noch zu beobachtende Art, bemerkbar.